

Instytut Pamięci Narodowej
Oddziałowa Komisja Ścigania Zbrodni
przeciwko Narodowi Polskiemu
w Warszawie
00-207 Warszawa, Pl. Krasińskich 2/4/6
tel. (22) 860 70 70, (22) 860 70 97
(22) 860 70 98, fax (22) 860 70 71

Sygn. S 28.2005.Zk

Warszawa, dnia 14 października 2020 r.

**Szanowny Pan
Zbigniew Sarata
ul. F. M. Lanciego 9B
02 – 792 Warszawa**

W nawiązaniu do rozmowy telefonicznej w załączeniu uprzejmie przesyłam zaświadczenie z dnia 14 października 2020 r. oraz kopię protokołu oględzin materiałów archiwalnych sygn. IPN Ki 45/399 wraz z załączonymi kopiami wybranych kart z w/w materiałów.

Prokurator Oddziałowej Komisji
Ścigania Zbrodni
przeciwko Narodowi Polskiemu
w Warszawie
Barbara Śledź
Barbara Śledź

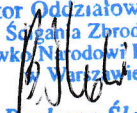
Zał. jak w treści pisma.

Sygn. akt S 28.2005.Zk

Warszawa, dnia 14 października 2020 r.

Z A Ś W I A D C Z E N I E

Oddziałowa Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w Warszawie pod sygn. S 28.2005.Zk prowadzi śledztwo w sprawie zbrodni komunistycznej będącej zbrodnią przeciwko ludzkości polegającej na bezprawnym pozbawieniu wolności na czas powyżej 7 dni działaczy opozycyjnych w grudniu 1981 r. na terenie Warszawy, tj. o czyn z art. 189 § 2 kk w zb. z art. 231 § 1 kk w zw. z art. 11 § 2 kk i art. 2 ust. 1 i art. 3 ustawy z dnia 18 grudnia 1998 r. o Instytucie Pamięci Narodowej – Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu (Dz.U. z 2019 r., poz. 1882 z późn. zm.). Śledztwo to dotyczy ponad 800 osób internowanych na terenie Warszawy i b. województwa warszawskiego w okresie stanu wojennego. Jedną z osób pokrzywdzonych w w/w śledztwie jest Pan Zbigniew Sarata. Decyzja o internowaniu Pana Zbigniewa Saraty Nr 3/S/81 z dnia 12 grudnia 1981 r. została podpisana przez Komendanta Stołecznego Milicji Obywatelskiej Jerzego Ćwieka. Jerzy Ćwiek zmarł w dniu 6 kwietnia 2014 r. Wobec powyższego postępowanie w sprawie bezprawnego pozbawienia wolności na okres powyżej 7 dni m.in. Zbigniewa Saraty poprzez podpisanie decyzji o internowaniu na podstawie której był on pozbawiony wolności w okresie od 13 grudnia 1981 r. do 3 listopada 1982 r. bez podstawy prawnej w oparciu o nigdy nie wprowadzone w życie i nieobowiązujące przepisy art. 42 dekretu „o ochronie bezpieczeństwa Państwa i porządku publicznego w czasie obowiązywania stanu wojennego” co stanowiło akt represji oraz poważne prześladowanie pokrzywdzonego z powodów politycznych – przynależności do NSZZ „Solidarność”, które to zachowanie stanowiło przekroczenie uprawnień i w czasie jego popełnienia wyczerpywało znamiona przestępstwa z art. 165 § 2 kk z 1969 r. – tj. o czyn z art. 231 § 1 kk w zb. z art. 189 § 2 kk w zw. z art. 2 ust. 1 i art. 3 ustawy z dnia 18 grudnia 1998 r. o Instytucie Pamięci Narodowej – Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu (Dz. U. z 2019 r., poz. 1882 z późn. zm.) zostanie umorzone na podstawie art. 17 § 1 pkt 5 kpk wobec śmierci osoby podejrzanej. Zaświadczenie wydano na prośbę Pana Zbigniewa Saraty w celu przedłożenia w Sądzie Okręgowym w Warszawie.

Prokurator Oddziałowej Komisji
Ścigania Zbrodni
przeciwko Narodowi Polskiemu
w Warszawie

Barbara Śledź

Sygn. akt S 28.2005.Zk

PROTOKÓŁ OGŁĘDZIN MIEJSCA - OSOBY - RZECZY

Warszawa, dnia 19 czerwca 2019 r.

Barbara Śledź - prokurator Oddziałowej Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w Warszawie

z udziałem protokolanta - protokołowałam osobiście

w sprawie zbrodni komunistycznej, stanowiącej zbrodnię przeciwko ludzkości, polegającej na bezprawnym pozbawieniu wolności na czas powyżej 7 dni działaczy opozycyjnych w grudniu 1981r. na terenie Warszawy, tj. o czyn z art. 189 § 2 kk w zb z art. 231 § 1 kk w zw. z art. 11 § 2 kk i art. 2 ust. 1 i art. 3 ustawy z dnia 18 grudnia 1998 r. o Instytucie Pamięci Narodowej – Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu (Dz.U. z 2018 r., poz. 2032 z późn. zm.).

na podstawie art. 207 § 1 kpk i art. 143 § 1 pkt 3 kpk oraz art. 205 kpk

dokonał przy udziale - bez udziału stron procesowych

ogłędzin **materiałów archiwalnych o sygn. IPN Ki 45/399 – akta tymczasowo aresztowanego – skazanego Zbigniewa Sarata**

w celu stwierdzenia - ujawnienia dokumentów mających związek z prowadzonym postępowaniem

W ogłędzinach uczestniczyli - bez udziału stron procesowych

Osoby uczestniczące w ogłędzinach uprzedzono o jednoczesnym utrwalaniu czynności za pomocą urządzeń rejestrujących obraz – dźwięk (art. 147§1 kpk) - nie rejestrowano

Przebieg ogłędzin: ogłędziny rozpoczęto w pomieszczeniu służbowym przy ul. Stawki 2 pok. 604. Materiały archiwalne sygn. IPN Ki 45/399 stanowią akta tymczasowo aresztowanego – skazanego Zbigniewa Sarata s. Bronisława, ur. 7.11.1951 r. W/w materiały zostały udostępnione na płycie CD i zawierają 32 strony. Brak karty depozytowej.

W w/w materiałach stwierdzono następujące dokumenty mające znaczenie dla niniejszego postępowania:

K 3-4 Obwoluta – Akta tymczasowo aresztowanego-skazanego: część „A”

K 5-6 Nakaz zatrzymania i doprowadzenia (podpis – Komendant Stołeczny Jerzy Ćwiek - faksymile)

K 7-8 Decyzja o internowaniu Nr 3/S/81 z dnia 12.12.1981 r. (podpis – Komendant Stołeczny Jerzy Ćwiek - faksymile)

K 9 Pismo do adw. Władysława Siły-Nowickiego z dnia 22.02.1982 r.

K 10 Nakaz przyjęcia do Ośrodka Odosobnienia w Załężu z dnia 24.08.1982 r.

K 11 Szyfrogram Nr 7515/2287 z dnia 3.09.1982 r.

Za zgodność z oryginałem

K 12 Szyfrogram Nr 9664 z dnia 3.11.1982 r.

K 13 Decyzja Nr 548 o uchyleniu internowania z dnia 2.11.1982 r. 2020 -10- 15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

K 14 Pismo do Komendanta Ośrodka Odosobnienia w Kielcach z dnia 3.11.1982 r.
K 15 Pismo Naczelnika Aresztu Śledczego w Kielcach z dnia 19.01.1983 r.
K 16-17 Zapiski urzędowe bez daty
K 24 Pismo Naczelnika Wydziału Ogólnego KS MO w Warszawie z dnia 1.03.1982 r.
K 25-28 Karta ewidencji próśb, skarg i wniosków oraz korespondencji prywatnej i
widzeń
K 29-30 Obwoluta (data zwolnienia 4.09.1982 r.)

**Zarządzono sporządzenie kopii w/w dokumentów celem dołączenia do akt
prowadzonego postępowania.**

Na tym oględziny zakończono.

Stan przedmiotu – miejsca poddanego oględzinom - został utrwalony (art. 207§2 kpk) -
nie utrwalano.

Osoby uczestniczące w oględzinach oświadczają – nie dotyczy

Omówienie poprawek i uzupełnień w treści protokołu – nie dokonywano

Czynność oględzin miejsca – osoby – rzeczy przeprowadzono z udziałem
specjalisty(ów) - bez udziału

.....
podpisy osób uczestniczących
w oględzinach

Prokurator Oddziałowej Komisji
Śledczej
przeciwko przestępstwu
w tym przedmiocie
podpis prokuratora
Barbara Śledź

KARTA INFORMACYJNA

Własność
archiwum

Instytut Pamięci Narodowej Delegatura w Kielcach

Aktotwórca

Areszt Śledczy w Kielcach

Tytuł teczeki

Sarata Zbigniew, s. Bronisława, ur. 07.11.1951 r.

Daty skrajne
jednostki
archiwalnej

1981 - 1982

Stara sygnatura

42/I/82

Sygnatura
archiwalna

IPN Ki 45/399

Za zgodność z oryginałem

2020 -10- 15

Starszy specjalista

Agnieszka Płocieńczak

Colour Chart #13



- Interv-

04.11.04.22

Zweite

А К Т

3 m.

~~Łucjaszowiec-aresztowanego-skazanego: część „A”~~

S-14 (1)

Lp.	Areszt śledczy – zakład karny	Data przebiecia	Nr ewidencyjny w skorowidzu	Lp.	Areszt śledczy – zakład karny	Data przebiecia	Nr ewidencyjny w skorowidzu
1		13.12.81		7			
2	DO RREMIA	26.8. 82	072/82	8			
3	CO KACICE	29.9.82	4215/82	9			
4				10			
5				11			
6				12			

Po-igrupa klaszyska: pjon

SARATA ZBIGNIEW		Nr starajacyzny przestepstwa	
nazwisko i imie (wypełnić piórem drukowanym)			
uzywane panazadnie nazwisko (podstę takie)			
4.11.1951 HAWNARCA			
data urodzenia mielace ur.dzenia (mielace-wrota - wojewodstwo)			
BROMISKAW ANTONINA			
imiona rodziców nazwisko panieniske matki			
20. PAUTANSKE			
nazwisko panieniske metatki		Numer transportowy	
bolskie			
obywatelstwo (dane dotyczace emigracji npow wypedlnic czarnym kolorem)			
13.12.81			
dozwadzony(a) dnia 0 21-12			
KSMO		Alimenty Ciężkie warunki	
przez			

lymierz sobie o arendzt wamg(-), podjezang(a), z art

Opis	Skaza i art. i § ustawy albo dekretu	Wymiar kary	Data początku kary	Data końca kary	Uwagi o zaliczeniu tymczas. aresztu i inne dot. zmiany wyroku
I					
II					
III					
IV					
V					
VI					
VII					

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista

Miejsce na fotografię

Wzrost

oczy

znaki szczególne

Wykształcenie

my'sze

PH

zawód wyuczony

ingv. inž. elektronika

miejsce pracy, wykonywany zawód przed areszto

waniem

мне проще

miejsce zamieszkania na pobyt stały przed areszto

wanicm

W-14 ul. Rortopi 120 m88

101-310

ostatnie miejsce zamieszkania przed aresztowaniem

14

prawdziwość danych personalnych stwierdzam własnoręcznym podpisem

2. 504

(crystalny podpis osoby pozbawionej wolności)

**O przyjęciu i kolejnych zmianach ewidencyj-
nych powiadomiono:**

Odcisk wskazującego
palca lewej ręki

Odcisk wskazującego
palca prawej ręki

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płoceniak

S M
A

③

NAKAZ

zatrzymania i doprowadzenia

Zarządzam niezwłoczne zatrzymanie i doprowadzenie

ob. SARATA Zbigniew

s/c. Bronisław i Antonina

ur. 7-XI- 1951 r. w Warszawa

zam. w Warszawa, ul. Rozłogi 12a m 88

do ośrodka odosobnienia w Areszt Sledczy W-wa, Białoleka

Podstawa prawna: decyzja o internowaniu nr 3/S/81

z dnia 12. 12. 19801 r.



[Signature]
KOMENDANT WOJEWÓDZKI MO

Nakaz niniejszy wraz z decyzją nr 3/S/81

i pouczeniem przyjąłem do wiadomości.

Wniosek

podpis

podpis osoby zatrzymanej

Wniosek, dnia 13.12. 1981 r.

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

Odmaria odpowiad.

1 02743 /BW

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocieńczak

28 9296 W 0721
28 9296 W 0721
28 9296 W 0721


KOMENDA STOLECZNA
MILICJI OBYWATELSKIEJ
60-300 w Warszawie
Pieczęć nagłówkowa

32 L. dz.

DECYZJA NR 3/S/81
o internowaniu

Uznając, że pozostawanie na wolności obywatela
nazwisko i imię SARATA Zbigniew
imiona rodziców Bronisław i Antonina
data i miejsce urodzenia 7-XI-1951 r. Warszawa
zawód (zajęcie) i miejsce pracy elektronik, nie pracuje
miejsce zamieszkania Warszawa, ul. Rozłogi 12a m 88

zagroziłoby bezpieczeństwu Państwa i porządkowi publicznemu przez to, że
prowadzi działalność sprzeczną z obowiązującymi przepisami
prawa

na zasadzie art. 4 ust. 2 12.12. 81
dekretu z dnia o ochronie bezpieczeństwa
Państwa i porządku publicznego w czasie obowiązywania stanu wojennego

postanawia się:

- internować ob. SARATA Zbigniew
i umieścić go w ośrodku odosobnienia w Areszt Sledczy W-wa, Białoleka
- wykonanie decyzji zlecić Grupie Sledczej KSMO



KOMENDANT WOJEWÓDZKI MO

Warszawa, dnia 12.12. 1981 r.

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

6

POUCZENIE

1. Internowany zobowiązany jest do dobrowolnego wydania lub wskazania miejsca ukrycia przedmiotów pochodzących z przestępstwa, przedmiotów, których posiadanie jest zabronione lub mających znaczenie dla bezpieczeństwa państwa.
2. Internowany po doprowadzeniu do ośrodka odosobnienia będzie żywiony na koszt państwa.
3. Dokumenty osobiste i przedmioty wartościowe należy po przybyciu do ośrodka przekazać do depozytu.
4. Internowany zobowiązany jest do przestrzegania obowiązujących regulaminów i zarządzeń władz.
5. Na decyzję o internowaniu służy skarga do Ministra Spraw Wewnętrznych. Skargę przesyła się za pośrednictwem organu, który wydał decyzję o internowaniu.

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocieńczak

1 01910/BW

1961

Warszawa-Białoleka

5 MAR 1982

三

~~202-2-20-7~~

Władysław SIŁA - NOWICKI
ZESPÓŁ ADWOKACKI NR 24
ul. Bracka 20

00 - 028 WARSZAWA

Uprzejmie informuję, że ~~Komendant~~ § 29 Rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 20.12.1982 r w sprawie regulaminu pobytu osób internowanych w ośrodkach odosobnienia Komentant Stożeczny Milicji Obywatelskiej w Warszawie uwzględniając prośbę Obywatela z dnia 9.02.1982 r wyraża zgodę na widzenie z Ob Zbigniewem Sarata internowanym w Ośrodku Odosobnienia Warszawa - Białołęka.

Do wiadomości

Komendant Ośrodka
Odosobnienia W-wa Białożyka

ENACZNIK WYDZIAŁU OGÓLNEGO
KSMO w Warszawie

polk mgr A. Kacprzykowski

Naczelnik W. W. Sledczego
Komendy Stołecznej MO w Warszawie

popłk. mgr Adam Adamski

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

Dnia 2.12.1982 r.
NR 82 L dz.
KOMENDA STOLECZNA
MILICJI OBYWATELSKIEJ
00-950 w Warszawie

4 (8)

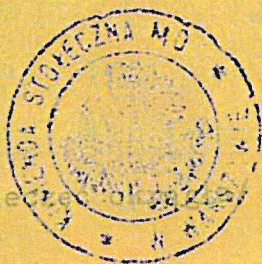
OBYWATEL

~~NACZELNIK~~ Komendant Ośrodka Odosobnienia
w Załężu woj. Rzeszów

NAKAZ PRZYJĘCIA

Imię i NAZWISKO Zbigniew SARATA
Imiona rodziców Bronisław Antonina
Data urodzenia 7.11.1951 r.
Miejsce urodzenia Warszawa
Miejsce zamieszkania Warszawa ul. Rozłogi 12 A m. 88

Wyżej wymieniony /a/ został /a/ internowany /a/ decyzją
Komendanta Stołecznego MO w Warszawie z dnia 13.12.1981 r.
Nr 3/S/81 wydaną na podstawie art. 42 dekretu z dnia
13.12.1981 r. o ochronie bezpieczeństwa państwa i porządku
publicznego w czasie obowiązywania stanu wojennego.



KOMENDANT STOLECZNY
MILICJI OBYWATELSKIEJ
W WARSZAWIE
GEN. BRYG. J. Cwiek

[Handwritten signature]

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

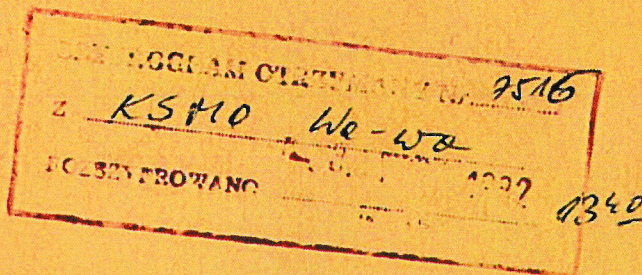
IPN KI 45/399
42/I/82

5③

tajne

nr. 7515/2287

3.09.82r. godz. 13.00



komendant wojewodzki mo w rzeszowie

do wiadomosci:

k-t osrodka odosobnienia w zalezu

W RZESZOWIE
Wojewoda do 3.09.82
1340

uorzejmie informuję, ze internowanemu moja decyzją nr. 3/s/81
(3/s/81) z dn. 12.12.81r. zbigniewowi sarata (sarata) s. bronistawa
i antoniny ur. 7.11.1951r. w w-wie, zam. w-wa ul. rozłogi 12-a
m. 88, udzielam przepustki w okresie od 4.09 do 3.10 br. włącznie.

przed zwolnieniem należy poinformować w/wym. ze korzysta
tylko z przepustki i w oznaczonym terminie winien bezwzględnie
stawić się w osrodku odosobnienia

zbigniewa saratę należy zwolnić w momencie, gdy do osrodka
zgłosi się jego matka antonina sarata.-

k-t stoteczny mo w w-wie gen bryg. j. cwiek
zaszyfrował: zawrot - 3.09.82r. godz. 13.40
rozszyfrował:++ deptuch ++

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

SZYFROGRAM OTRZYMANY NR: 2775
Z: Kom. St. MO. W-wa
ROZSZYFROWANO 3.11.82 r. 8.40
(data, godzina)

tajne

nr. 0664

3.11.1982 r. godz. 8.25

k_d_t wojewodski mo w kielcach

do wiadomości: k_d_tę osrodka odosobnienia w kielcach

uprzejme informuje, iż w stosunku do o inter. moja decyzja nr. 3/S/81 z dnia 13.12.1981 r. zbigniewa saraty s. bronisława i antoniny ur. 7.11.1951 r. W-wa zam. W-wa ul. rz ee rozłogi 12a m.88 w dniu dzisiejszym uchylać internowanie.

decyzje nr. 548 o uchyleniu internowania przesyłamy pocztą specjalną.

k_d_t stołeczny mo w W-wie gen. bryg. J. cwiek

zaszyfrowa u: rejdych 3.11.1982 r. godz. 8.40

rozszyfrowa u: ++ piasecki

**Kierownictwo KWMO
w Kielcach**

Wpłynęło 3. XI 1982
Nr. 3285
rel. 82

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocieńczak

KOMENDA STOLECZNA
POLICJI GOSPODARSTWA
60-990 w Warszawie

Areszt Słodczy w Kielcach

Wpłynęło dn. 8/11/82 19

Nr dz. P. 19368 zal. Dział

Nr dz. K. 548 zal. Dział

12 l. dz.

DECYZJA NR

o uchyleniu internowania

Uznając, że ustały przyczyny uzasadniające
internowanie w ośrodku odosobnienia obywatela

nazwisko i imię SARATA Zbigniew
imię rodziców Bronisław, Antonina
data i miejsce urodzenia 7.11.1951 r. W-wa
zawód /zajęcie/ i miejsce pracy
miejsce zamieszkania W-wa, ul. Rozłogi 12a m. 88

na zasadzie art. 43 ust. 5 dekretu z dnia
13 grudnia 1981 r. o stanie wojennym

postanawia się:

1. uchylić decyzję nr 3/S/81 z dnia 13.12.81 o internowaniu
ob. Zbigniew SARATA
2. decyzję niniejszą przekazać Komendantowi Ośrodka
Odosobnienia w Kielcach w celu
niezwolnienia internowanego;



przez okrągła

KOMENDANT POLICJI GOSPODARSTWA

Warszawa, dnia 2.11.1982 r.

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

KOMENDA STOLECZNA
MILICJI OBYWATELSKIEJ
00-950 w Warszawie

32 L. dz. 4-3999/ym/82



Warszawa, dnia 3. listopada 1982 r.

(12)

KOMENDANT
OSRODKA OSOBNOSTENIA
W K I E L C A C H

W ślad za szyfrogramem z dnia 3.11.1982 r. w zała-
czeniu przesyłam decyzję Nr 548 o uchyleniu internowania
z dnia 2.11.1982 r. Komendanta Stołecznego MO, wobec Zbignie-
wa SARATY, s. Bronisława.

Załącz. 1 karta.

Z-ca NACZELNIKA BIURA ŚLEDZCZEGO
[Signature]

Za zgodność z oryginałem
2020-10-15
Starszy specjalista
Agnieszka Płodzieńczak

(13)

g

Ośrodek Odsobnienia

KIELCE

Kielce, dnia 19.1.1983

L.dz... 207/147/83

Ob. Sarata Zbigniew
Ul Rozłogi Nr 128 m 88

W A R S Z A W A
= = = = =

W załączeniu przesyłam świadectwo zwolnienia internowanego
z dnia 3.11.1982 r.

~~Wzrostano w 2-ch egz.~~

Egz. Nr 1 - adresat

Egz. Nr 2 - a/a

Za zgodność z oryginałem

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińska

Otrzymałam telefon z Rzeszowa 10 (15)
że inż. Sarama Ziętkiewicz przebywający
na krótko jest umieszczony
w szpitalu - Gelański

Nacelnik Murjat

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocieńczak

(15)

Starz i zterzoworych
 bacych poza terenem
 i z grupy
 "zszowskiej" ostrożego tro-
 "zsporu".

Przepustka - ~~18~~ 14

Za zgodność oryginałem

2020 -10-15

Starszy sp. sta
 Agnieszka Płotnicka

KOMENDA STOLECZNA
MILICJI OBYWATELSKIEJ
00-950 w Warszawie

02 k. dz.
1996 1997

02 k. dz.

AKT SLEDCTWY

Warszawa-Białotąka

10 MAR 1982

pełn.

KOMENDANT OŚRODKA ODOSOBNIENIA

W BIAŁOTĘCE

L. dz.
zoi.

W związku z pismem Ob. Ewy KOMOROWSKIEJ zam. ul. Barska 11/13 m 105; 02 - 315 Warszawa z dn. 15.02.1982 r. skierowanym do Komendanta Stołecznej MO o widzenie z internowanym Zbigniewem SARATĄ informuję, iż Komenda Stołeczna MO nie stawia przeszkód w udzieleniu widzenia.

W tej sytuacji powyższą sprawę proszę załatwić stosownie do § 28 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dn. 30.12.1981 r. w sprawie regulaminu pobytu internowanych w Ośrodkach Odosobnienia.

O podjętej decyzji należy zawiadomić Ob. Ewę KOMOROWSKĄ.

NACZELNIK WYDZIAŁU OGÓLNEGO
KSMO w Warszawie

ppłk mgr A. Kacprzykowski

rozprawa 513

12.03.82

12.03.82

Za zgodność z oryginałem

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

43980

24 z 32

- inter -

Karta ewidencji próśb, skarg i wniosków
oraz korespondencji prywatnej i widzeń

S-14

SARATA ZBIGNIEW S. BRONISŁAW 4.11.1951 HAMOWA

(nazwisko i imię, imię ojca oraz data urodzenia)

Podgrupa klasyfikacyjna					
Data nadania podgrupy klasyfikacyjnej					

Nazwiska i adresy osób, z którymi tymczasowo aresztowany
lub skazany chce korespondować lub uzyskiwać widzenia
względnie otrzymywać pieniądze lub paczki12.03.82. Komorowska Ewa - Nra ul. Barska 11/13
~ 105.

UWAGI:

072/82

Zwolniony 3.11.82

I. Wykaz korespondencji prywatnej

Korespondencja wysłana				Korespondencja odebrana			
Data wysła- nia	Do kogo (nazwisko, imię i adres)	Data wysła- nia	Do kogo (nazwisko, imię i adres)	Data otrzy- mania	Od kogo (nazwisko, imię i adres)	Data otrzy- mania	Od kogo (nazwisko, imię i adres)
20.01 82	Antonina Sarata Warsa Gzłinska 18/25	19.03 82	Maria Sarata Warsa Gzłinska 18/25		Antonina Sarata. OI 203 Zofia Węchowska Gzłinska 18/25	19.03 82	M. Gurała Gzłinska 18/25
21.01 82	Aleksandra Sarata Ory- Gzłinska 18/25	"	Zofia Węchowska Gzłinska 18/25	29.01 82	Gzłinska 18/25	29.01 82	A. Sarata Gzłinska 18/25
10.02 82	Bronisława Lacińska Warsa Zamiatany 11/9	"	Bronisława Lacińska Warsa Zamiatany 11/9	21.01 82	-	21.01 82	A. Sarata Gzłinska 18/25
10.02 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	"	B. Sarata Warsa Gzłinska 18/25	13.02 82	A. Sarata Dziadek	21.02 82	Sarata Warsa Gzłinska 18/25
10.02 82	Aleksandra Warsa Zamiatany 11/9	"	Bronisława Lacińska Warsa Zamiatany 11/9	-	-	13.02 82	Zofia Węchowska Warsa Zamiatany 11/9
10.02 82	Maria Sarata Warsa Gzłinska 18/25	19.03 82	Ewa Komorowska Warsa Barska 11/13	-	-	19.03 82	B. m
10.02 82	Zofia Węchowska Gzłinska 18/25	2.04 82	A. Sarata O. I. Gzłinska 18/25	-	-		
2.03 82	Z. Węchowska Gzłinska 18/25	9.04.82	Compte D'ing Magazine SCHIPOL-Holandia	-	-		
2.03 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	15.04 82	A. Sarata O. I. Gzłinska 18/25	-	Warte pobra ba medu		
11.03 82	Aleksandra Sarata Gzłinska 18/25	15.04 82	Zofia Węchowska Gzłinska 18/25	-	Ciechanowicz		
11.03 82	Ewa Komorowska Warsa Barska 11/13	15.04 82	E. Komorowska Warsa Barska 11/13	22.03 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	22.03 82	A. Sarata Gzłinska 18/25
11.03 82	Zofia Węchowska Warsa Zamiatany 11/9	3.05 82	A. Sarata O. I. Gzłinska 18/25	2.04 82	Korkla Korkla - pobra		
11.03 82	Antonina Sarata Warsa	3.05 82	Zofia Węchowska Warsa Gzłinska 18/25	12.02 82	M. Sarata W - LIO		
11.03 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	5.05 82	Maria Waszewska Warsa Gzłinska 18/25	11.03 82	L. Korkla		
29.03 82	Zofia Węchowska Warsa Zamiatany 11/9	5.05 82	Carla Wiestan Warsa Zamiatany 11/9	18.03 82	A. Sarata Gzłinska 18/25		
"	A. Sarata Gzłinska 18/25	11.05 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	18.03 82	Korkla x 2		
"	Maria Waszewska Warsa Gzłinska 18/25	21.05 82	A. Sarata Gzłinska 18/25	24.03 82	Korkla x 2		
"	Antonina Sarata Warsa Gzłinska 18/25	11.06 82	Zofia Węchowska Warsa Gzłinska 18/25	2.04 82	Korkla		
"	Ewa Komorowska Warsa Barska 11/13	11.06 82	Maria Sarata Warsa Gzłinska 18/25	2.04 82	Wagda i og		

Starszy specjalista

Agnieszka Pibieniczak

25 z 32

(24)

16

dad

[illegible]

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Data widzenia	Czas trwania widzenia	Sposób udzielania widen		Nazwisko i imię odwiedzającego	Dokładny adres odwiedzającego	Nazwisko i imię asystującego przy widzeniu	Uwagi
		z siatką	bez siatką				
29.05.82	60'	AB-9393275		Sarata Antonino	Hamowa ul.		
		AB-858		Sarata Bronisław	Głęboka 18 m 25		
10.06.82	60'	AB 838 3275		Sarata Antonina	Ham ul. Głęboka 18		
		57 7008485		Komorowska Eva	Ham ul. Bertha 11/13		
26.6.82	60'	AB 938 3275		Sarata Antonina i Bronisław	Głęboka 18 m 25		
30.06.82	60'	57 7008485		Komorowska Eva	Ham Bertha 11/13		
10.07.82	60'	AB 938 3275		Sarata Antonina	Ham ul. Głęboka 18 m 25		
		AB 858 4034		Sarata Bronisław	Ham		
24.07.82	60'	AB 938 3275		Sarata Antonina - matka			
		AB 858 4034		Sarata Bronisław - ojciec			
		WL 0735715		Sarata Aleksandra - siostra			
28.07.82	60'	WL 0735715		Sarata Aleksandra, W-wa	ul. Rostopi 12 m. 88		
4.08.82	60'	AB 838 3275		Sarata Antonina W-wa	ul. Głęboka 18 m 25		
-11-	-11-	SP 182217		Sarata Bronisław - 11	- 11 -		
11.08.82	60'	AB 838 3275		Sarata Antonina W-wa	ul. Głęboka 18 m 25		
-11-	-11-	WL 0735715		Sarata Aleksandra W-wa	ul. Rostopi 12 m. 88		
12.08.82	60'			Sarata Antonina	Ham ul. Głęboka 18 m 25		

[illegible]

Za zgodność z oryginałem

2020 10 1 5

(26)

(nazwisko i imię, imię ojca oraz data urodzenia)

Podgrupa klasyfikacyjna						
Data nadania podgrupy klasyfikacyjnej						

Nazwiska i adresy osób, z którymi tymczasowo aresztowany lub skazany chce korespondować lub uzyskiwać wiadomości względnie otrzymywać pieniądze lub paczki

UWAGI:

I. Wykaz korespondencji prywatnej

[illegible]

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Starszy specjalista
Agnieszka Płocińczak

43983

[illegible]

Nr karty depozytowej

1. Dówód osobisty PD 269300 Paszport
2. Książeczka wojskowa Nr
3. Reg. Nr 9
4.
5.
6.
7.
8.
9.

Dokumenty przyjął:

(czytelny podpis przyjmującego)

Wymienione dokumenty otrzymałem przy
zwolnieniu w dniu 04.09.1982

13

Zdanie w.w. dokumentów stwierdzam własnoręcznym podpisem:

(czytelny poćpis osoby poubezpieczonej woli ożić)

2. Sonata

(czytelny podpis otrzymującego)

Za zgodność z oryginałem

data _____ 19 ____ r _____

2020 10 14

Starszy specjalista
Agnieszka Płocieciczak

28

Akta zawierają:

1. Akta — część „B”,
2. Książkę zdrowia,
3. Ewidencję korespondencji, widzeń i paczek,
4. Dokumentację zatrudnieniową — oraz

_____ dowodów, AS/ZK w _____
_____ dowodów, AS/ZK w _____
_____ dowodów, AS/ZK w _____
_____ dowodów, AS/ZK w _____
_____ dowodów, AS/ZK w _____
_____ dowodów, AS/ZK w _____

Akta część „B” przesłano dnia _____ 19__ r.
do _____
data zwrotu — dnia _____ 19__ r.

Akta zamknięto:

dnia 23 12 1983 r.

Areszt śledczy/zakład karny w _____

zamknięte akta zawierają 5

dowodów, akta część „B”, książkę zdrowia,
ewidencję korespondencji, widzeń i paczek oraz
dokumentację zatrudnieniową.

6/4
(czytelny podpis zamykającego akta)

Teczke informacyjną recydywisty przekazano do:

1. Centralnego Rejestru Skazanych MS *)
2. OPS *) w _____

dnia _____ 19__ r.

*) niepotrzebnie skreślić

Zwolniony dnia 3-11-82 powód zwolnienia niepeł. zdrow.

Dokąd udaje się po zwolnieniu — dokładny adres Am. ul. Rozłogi 120 m 89

Zwolniony dnia _____ powód zwolnienia _____

Dokąd udaje się po zwolnieniu — dokładny adres _____

Zwolniony dnia _____ powód zwolnienia _____

Dokąd udaje się po zwolnieniu — dokładny adres _____

Za zgodność z oryginałem

2020-10-15

Agnieszka Piotenczak